



WOLFiinfo

N° 36 - Octobre 2011



La rentrée à Wolfisheim.

*Où la tête pleine
mais la tête pleine
de souvenirs!*

Retour sur Wolfi'Jazz
à lire en page 6.

ATTENTION

PROCHAINE PARUTION
Le bulletin annuel N° 44
paraîtra mi-décembre.
Envoyez vos articles avant
le lundi 21 novembre (terme de rigueur).

ENFANCE

HALTE-GARDERIE Les "Stupsi"

La fête de fin d'année a eu lieu à la maison de retraite, le 2 juin, en présence de nombreux parents.

L'équipe de la halte garderie avait préparé les lieux avec une très belle décoration, les mamans ou papas avaient confectionné des gâteaux.

Le spectacle, animé par **Paul Fernique**, avait pour titre "Tête à chapeau".

Quelques assistantes maternelles accompagnées de M^{me} Rumeau se sont rajoutées à ce bel après-midi.

"En chansons, gestes et avec le soutien de l'assistance, Paul Fernique a entraîné les tous petits et les anciens dans le monde merveilleux de "Petit Paul qui a une tête à chapeau et qui, sans son chapeau, se sent tout nu..."

En parcourant le monde, les métiers et le temps, Petit Paul a essayé une quantité de chapeaux, pour en fin de compte retrouver le sien qui lui va si bien.

Un bain de jeunesse et de tendresse qui a égayé la journée des petits et des personnes âgées".



Sommaire

Pages

- 2 **Enfance**
- 5 **Vie du village**
- 10 **Associations**
- 17 **Citoyens**
- 18 **Travaux**
- 20 **Bibliothèque**
- 21 **Au Fil de l'Eau**
- 21 **Divers**
- 24 **Agenda**
- 24 **Déchèteries mobiles et objets encombrants**



WOLFinfo

N°36 - Octobre 2011

Directeur de la publication : Éric AMIET
Responsable de la publication : Michel WARTEL
Comité de rédaction : C. HUSS - L. MEYER
M. ROSSIGNOL - S. SCHWARTZ
P. WENDLING - P. WOLFF
Mise en page : Cré Home
Crédits photos : WOLFISHEIM (sauf mentions) - Cré Home
Impression : Valblor - Illkirch
Labélisé IMPRIM'VERT
sur papier 100% recyclé
Distribution : Impact Media Pub
Tirage : 2200 exemplaires

Contact :

wolfinfo@gmail.com

Mairie de Wolfisheim
19 rue du Moulin
67202 Wolfisheim
Tél. 03 88 78 14 19
Fax : 03 88 77 02 75

Site web : <http://www.wolfisheim.fr/>
courriel : mairie@wolfisheim.fr

En couverture :

Nicolas Folmer - directeur artistique,
Manu Katché - parrain du festival,
Robin Mc Kelle,
Benjamen Moussay Trio,
Goran Bregovic et son orchestre.

Enfance

Enfance

DE SAISON

Vive la rentrée !

Tous n'avaient pas l'air malheureux de retourner à l'école ce lundi 5 septembre...



c'est ce que le Maire, la commission scolaire, d'anciennes élèves et l'animateur jeunesse ont pu constater lors de leur traditionnelle visite des écoles. Ils se sont rendus dans chacune des classes des 2 écoles et ont rencontré les enfants, les enseignants et le personnel du périscolaire.

Dans chaque classe, le Maire a souhaité la bienvenue aux enfants et leur a expliqué le rôle de la commission scolaire. Il a entendu les besoins des enseignants et des écoliers et essaiera d'y répondre au mieux en fonction des priorités et des moyens. Par exemple M. Amiet a expliqué qu'installer une piscine dans la cour de l'école n'était pas une excellente idée ! L'équipe a ainsi pu découvrir les travaux récents effectués dans les écoles : les fenêtres à la maternelle, les stores solaires à l'élémentaire, le réaménagement des salles de garderie périscolaire, l'aménagement de la rue de la Mairie... Elle a aussi pris note de ce qu'il y aurait lieu d'améliorer.

Bonne année scolaire à tous !



SOS : Pédibus !

Les parents ont été nombreux à demander la mise en place d'un Pédibus, pour les trajets domiciles/écoles et entre les 2 écoles. Or pour le moment la mise en route du projet stagne, faute de parents accompagnateurs.

Contact

Si vous êtes intéressés
et surtout désireux de vous investir,
contacter le CADR67
M. Masson au 06 31 13 47 79
ou M^{me} Tanzi,
parent d'élève à l'école maternelle

Enfance Enfance Enfance Enfance

Enfance Enfance

HALTE-GARDERIE LES "STUPSI" La sortie de fin d'année...

a eu lieu le 4 juillet 2011, à Cigoland, le parc à cigognes.



Une quinzaine d'enfants, accompagnés de leur papa, maman, papi et mamie ont partagé cette belle journée. Les enfants ont fait de belles découvertes... Survolant le parc en monorail, ils ont pu observer de très près les cigognes dans leur nid. Ils ont côtoyé les lamas, les chèvres naines et bien d'autres animaux.

Cette chaude journée a également été l'occasion de profiter des attractions aquatiques, pour se rafraîchir, ou parfois plus surprenantes pour se "faire un peu peur" !!!

Une belle journée qui a permis de boucler une année passée avec les enfants et leur famille.

Merci à tous d'avoir participé à cette agréable journée.

WOLFI'SMILE Soirée clôture

En juin, le club de pétanque a accueilli les jeunes du Wolfi'Smile pour leur dernière soirée de la saison 2010/2011.

Une vingtaine de nos ados a été prise en charge par des membres du club et après quelques conseils de "pros", tous ont pris part à un petit tournoi.



"Un énorme Merci au Club de Pétanque qui recevait le Wolfi'Smile pour la seconde fois".

Ils se sont beaucoup amusés et à l'issue des parties, ils se sont retrouvés autour d'un barbecue, chacun ayant apporté sa contribution sous forme de salade, boisson ou dessert.

Les soirées du Wolfi'Smile sont toujours des moments de partage et de découvertes. Merci beaucoup à tous ceux qui interviennent lors de ces ateliers, aux différentes associations qui les reçoivent et bien sûr aux 2 animateurs préférés de nos enfants, Anaïs et Fabien !



Les accueils de loisirs

C'est la rentrée...

Mais déjà on pense aux vacances !

L'ACCUEIL DE LOISIRS

Voici le calendrier des périodes durant lesquelles il ouvrira ses portes aux enfants de 4 à 12 ans :

- Toussaint** : du 24 au 28 octobre 2011
- Hiver** : du 27 février au 2 mars 2012
- Printemps** : du 23 au 27 avril 2012
- Été** : du 9 juillet au 10 août 2012

DANSE HIP HOP (À partir de 10 ans)

La danse vous inspire ? Vous rêvez de vous déhancher et faire des acrobaties ? Alors la compagnie Mistral Est sera heureuse de vous accueillir dans son cours de Hip Hop.

Inscriptions et renseignements : le lundi 3 octobre à 18h30 à la salle multi activités de l'école élémentaire "Germain Muller".
Activité gratuite, réservée aux habitants de Wolfisheim.

WOLFI'SMILE (Pour les 12-15 ans)

Ces soirées ont pour but de permettre aux jeunes de la commune de se retrouver pour des moments conviviaux. Les premières dates sont déjà programmées :

Le vendredi 7 octobre 2011 - Soirée jeux

Jeux vidéo, billard, airhockey, babyfoot, poker, jeux de société... De 19h30 à 21h - RDV au préau de l'école élémentaire.

Le vendredi 4 novembre 2011 - Bowling

Tarif communiqué après l'inscription.
Départ 18h45 du parking de la mairie en covoiturage.

Le vendredi 2 décembre 2011

Soirée Bredele de Noël

Rien de mieux pendant la période de Noël que de se retrouver autour d'un atelier de confection de petits gâteaux typiquement alsaciens.

De 19h30 à 21h dans les cuisines du complexe sportif.

Inscriptions obligatoires

+ d'infos ?

Fabien BOURGEOIS

Responsable éducation/jeunesse

Anaïs KITZINGER

Animatrice Jeunesse

E-mail : animwolfi@aol.com

Tél : 06 88 05 29 15

CLUB DU DIMANCHE "joie et partage"

Notre "Club du Dimanche" existe déjà depuis 13 ans. Il se réunit dans la salle entièrement rénovée du presbytère 31 rue de la Mairie à Wolfisheim et accueille tous les enfants de 4 à 11 ans, un dimanche par mois de 9h45 à 11h30, quelle que soit leur religion.

Ses valeurs sont l'accueil et le partage autour d'histoires bibliques, chansons et activités manuelles.

Tout au long de l'année, nous nous associons également avec d'autres paroisses du Consistoire d'Ittenheim à des sorties à thème et diverses activités comme :

- présenter des saynètes de Noël et chants à la maison de retraite de Wolfisheim et à l'église protestante d'Eckbolsheim ;
- participer à la galette des rois et à la chasse aux trésors avec tous les enfants du consistoire, environ 70.

Après des vacances, bien méritées, nous voilà déjà à la rentrée.

Le club du dimanche a repris le 18 septembre 2011.



Les rencontres suivantes auront lieu les 16 octobre, 20 novembre et 4 décembre avec participation des enfants au culte à Wolfisheim puis le 18 décembre.

Une fois de plus, nos enfants auront la joie de faire le bonheur de nos aînés de la maison de retraite "Au fil de l'Eau" le 3 décembre dans l'après midi.

Pour toutes autres informations, merci de consulter le panneau d'affichage au presbytère.

Fleurissement

Lors de sa tournée, le 22 juillet dernier, le jury départemental, présidé par M. André Lobstein, a parcouru les sentiers du Parc Fort Kléber à Wolfisheim. La commune s'est vu remettre le 2^e prix dans la catégorie Parc et Jardin Public.

Et comme le demande le jury pour le maintien de la 3^e fleur, les axes principaux sont toujours fleuris à l'identique avec tous les ans d'autres variétés et ceci grâce au savoir faire de notre équipe qui dès le mois de décembre prépare le fleurissement estival.

Le lendemain, lors de la tournée fleurissement des particuliers, à Wolfisheim, le jury, composé de membres des conseils municipaux de Wolfisheim et de Holtzheim, de quelques bénévoles et d'un horticulteur, a délibéré et élu les lauréats suivants :

Catégorie : VUE D'ENSEMBLE

- 1) M^{me} Grosskost Yvonne, 1 rue de l'Église
- 2) Famille Grosskost Michel, 29 allée des Romains
- 3) Famille Witt, 43 rue de la Mairie

Encouragements : Famille Blum-Metzger, 17 rue des Cigognes ; Monsieur Fath Roger, 5 rue du Fort Kléber

Catégorie : BALCONS OU TERRASSES

- 1) Famille Blum Sébastien, 15 rue des Cigognes
- 2) Famille Steinmetz, 30 petite rue des Seigneurs
- 3) Famille Menges, 14 rue des Prés

Catégorie : FENÊTRES ET MURS

- 1) Famille Adloff, 46 rue des Vignes
- 2) Famille Goetz Benoît, 7 rue C. Sutter
- 3) Famille Lauth, 6 rue du Milieu

Encouragements :

Famille North, 22 rue du Milieu ; Famille Colin, 17 rue des Jardins

Catégorie : APPARTEMENTS

- 1) Famille Berthet, 30A rue du Moulin
- 2) Famille Rednack, 8 avenue des Celtes
- 3) M^{me} Desherand, 5B rue du Milieu.

Les félicitations du jury vont à l'ensemble des personnes donnant de leur temps pour l'embellissement de la commune ainsi qu'aux ouvriers communaux pour leur savoir-faire.

La remise des prix aura lieu lors de la cérémonie des vœux, à la salle polyvalente, le vendredi 6 janvier 2012.



Enfance Enfance Enfance Enfance

La Fête-Dieu

Le 26 juin 2011, la paroisse Saint Pierre de Wolfisheim, en union avec les paroisses d'Eckbolsheim, Holtzheim et Hangenbieten, a renoué avec la tradition de la fête du Saint-Sacrement, plus communément appelé dimanche de la Fête-Dieu.

À l'issue de la messe solennelle, une procession s'est déroulée à travers quelques rues de la commune : l'Eucharistie était portée publiquement par le prêtre officiant, accompagné par les autres membres du clergé et les fidèles de notre communauté de paroisses. Sur le passage du cortège, de nombreux habitants avaient décoré leurs maisons avec des fleurs, des objets pieux et des bougies. Le cortège avançait lentement, rythmé par les prières et les chants des participants.



Devant l'église St Pierre.

Un peu d'histoire : Les origines de la procession remontent au 13^e siècle. L'impulsion en fut donnée par Sainte Julienne de Cornillon et la Bienheureuse Ève de Liège. Le 8 septembre 1267, le pape Urbain IV décida de son institution.

Puis en 1318 le Pape Jean XXII ordonna de porter l'Eucharistie, en cortège solennel dans les rues et chemins, pour les bénir et les sanctifier.

Deux siècles plus tard, le Concile de Trente approuva cette procession le jour de la Fête-Dieu : elle constitue une profession publique de la foi en la présence du Christ dans l'Eucharistie.

À cette époque, les rues et places étaient richement parées de draperies et de guirlandes. Le Saint-Sacrement, reposait dans un ostensor, objet liturgique destiné à contenir l'hostie consacrée, et était porté par un prêtre sous un dais somptueux soutenu par 4 notables. Une station-halte avait lieu devant un reposoir, couvert de fleurs. On marchait sur un tapis de pétales de roses que les enfants semaient tout au long du parcours.

Au fil des temps, la fête a perdu de son éclat, et au cours du 20^e siècle, en France, beaucoup de paroisses l'abandonnèrent, sauf dans certaines régions comme le pays basque.

Le renouveau : Aussitôt après son arrivée au pontificat, le bienheureux Jean Paul II remit à l'honneur cette fête qui est une fête joyeuse. Dès lors, plusieurs pays verront le renouveau de la procession du Saint-Sacrement.

En France, c'est le diocèse de Paris qui reprendra la tradition en 2007. Et depuis, de nombreux diocèses suivirent. Notre communauté de paroisses peut se féliciter d'avoir remis en vigueur une tradition évanouie de l'Église catholique.

RETOUR SUR Wolfi'jazz

LE FESTIVAL EN CHIFFRES

3 volontés de créer un festival au Parc Fort Kléber :
la commune de Wolfisheim,
la Spedidam, l'association Wolfjazz

368, le nombre d'enfants accueillis
le vendredi pour la journée des scolaires

9 spectacles gratuits sur la scène de l'esplanade

2 concerts chaque soir sur la scène des fossés secs
avec une jauge de 650 places assises en gradins

Manu Katché a rassemblé
620 spectateurs pour
"la soirée spécial batteurs"
du vendredi soir

Le samedi, Robin Mc Kelle a
enthousiasmé et fait danser
les quelques 510 personnes
présentes

Quant à Goran Bregovic,
il s'est produit à guichets
fermés devant plus de 800
spectateurs regroupés dans
les gradins et dans la fosse

19 partenaires et mécènes dès la première édition

65 bénévoles efficaces contribuent à l'ambiance
chaleureuse du lieu

15 jeunes batteurs et 2 professeurs de l'école
de musique ont partagé un moment privilégié
avec Manu Katché, parrain du festival

95 enfants de l'école de musique ont assuré
une animation, accompagnés par la fanfare de Jazz
New Orléans et Nicolas Folmer, directeur artistique

20 000 €, le montant de la subvention municipale
pour un budget global de 268 000 €



Wolfi'jazz, histoire d'un festival

Est-il utile de rappeler qu'un festival a vu le jour cet été dans notre village ?

Pour une première, ce fut vraiment une réussite, de l'avis de tous : spectateurs, artistes, bénévoles, journalistes spécialisés ou organisateurs.

Soleil, bonne humeur mais surtout musique de qualité, rien n'a manqué.

L'idée est née du succès de l'inauguration du Parc du Fort Kléber en 2010. Pourquoi ne pas continuer à organiser des festivités dans ce lieu apprécié du public ?

Après quelques contacts pris dans les milieux artistiques, l'association Wolfi'jazz fut créée. Conjointement, la mairie et l'association démarchèrent les sponsors et tout se mit en route. Ce fut un vrai challenge : repenser et adapter les lieux, y installer des loges, des bars, imaginer et réaliser la scène, les gradins...



Les premiers à intervenir ont été les employés de la commune.

En une semaine, ils ont réalisé un véritable exploit et ont transformé le Fort Kléber en une salle de concert à ciel ouvert. Ils n'ont pas ménagé leurs efforts, se relayant quasiment jour et nuit, pour terminer les préparatifs à temps.

Les équipes de techniciens professionnels n'étaient pas en reste. Le Fort les accueillait jusque très tard dans la nuit.

Et dès le jeudi soir, arrivèrent les bénévoles...

2 réunions préparatoires ont suffi à rallier nombre de personnes de bonne volonté. On a pu retrouver les habitués membres de diverses associations de la commune. Pour la plupart, leur participation résultait de leur attachement à la vie culturelle et associative du village. Ils se sont retrouvés avec un plaisir évident et c'est ce qui a grandement contribué à créer d'emblée un esprit d'équipe, festif et convivial au sein du groupe de bénévoles. D'autres s'investissaient pour la première fois : soit entraînés dans l'aventure par des amis, soit pour rencontrer

d'autres habitants de Wolfisheim, soit encore par amour de la musique ou de l'ambiance "festival".

Leurs tâches étaient diverses : assurer la tenue des différents stands, s'occuper de la gestion des approvisionnements des stands, nettoyer les gradins après les concerts, organiser et servir les repas des bénévoles, des techniciens, des musiciens ou encore véhiculer les artistes et musiciens. Formées exclusivement d'amateurs, toutes ces équipes ont assuré un travail parfait. Chapeau !

Beaucoup d'artistes en ont félicité les organisateurs !

Bravo encore à vous tous !

Ils se sont régalés lors des différents concerts, qu'il s'agisse des scènes de l'après-midi ou de celles du soir.

Arrivé le dernier concert est venue l'heure de tout démonter. Un autre défi les attendait : ranger et démonter le matériel afin que les techniciens puissent arriver en Bretagne avant midi, où les attendait un nouveau festival ! Certes la cadence n'était plus la même qu'au démarrage du festival, mais le pari a été gagné.

Ce fut assurément une formidable aventure humaine, des liens forts se sont noués, de belles amitiés sont nées. Cela a réellement été le ressenti de tous, comme ils en ont témoigné lors du barbecue qui leur a été offert le lendemain du festival.

Journée des écoles

Le vendredi les enfants du village ont eu la primeur du festival. Dès le matin, les classes de la maternelle sont arrivées et ont pu déambuler à leur guise dans le parc. **Tous les professeurs de l'école de musique avaient investi les lieux et chacun avait apporté son instrument. Disséminés tout le long des chemins, ils jouaient pour les enfants, leur expliquant l'instrument.**

Le lieu se prête vraiment à ce genre d'évènement. Le beau temps était au rendez-vous, l'ambiance plutôt bucolique : musique, soleil discret du matin, chant du coq...

Après un petit goûter, nos mélomanes en herbe sont retournés en classe.

À midi, le parc a été investi par les "grands" inscrits à la cantine de l'école élémentaire. Ce fut, comme l'an passé, un pique-nique réussi.

En début d'après-midi, plusieurs classes sont revenues afin de profiter des premiers concerts gratuits. Ils ont eu le privilège de rencontrer Manu Katché, le batteur vedette de la soirée et parrain du festival.

École de musique

Samedi après-midi a été le rendez-vous des élèves de l'école de musique intercommunale : venant de Wolfisheim et d'Holtzheim, les élèves se sont succédés sur la scène du parc. Certains ont joué, d'autres ont chanté, pour le plus grand plaisir du public composé bien sûr des parents, mais aussi des spectateurs des scènes gratuites, entraînés à l'intérieur du parc par une fanfare itinérante.

Le directeur artistique du festival, Nicolas Folmer s'est parfois joint aux musiciens, afin de les accompagner à la trompette. Tous ont vécu de beaux moments.

5 artistes résidant au Fort Kléber

(Catherine Cardarelli, Chantal Muller, Delphine Muller, Ayline Olukman et Marie-Pierre Wuilliez) avaient décidé de réaliser une œuvre (peinture ou sculpture)

à l'occasion du festival de jazz. Ce projet a été mené à bien.

La commune remercie les auteurs de ces magnifiques toiles qui orneront bientôt, après avoir décoré le bar VIP du festival, les couloirs du Parc Fort Kléber...

14 JUILLET PLUVIEUX...

14 juillet heureux !

Heureux que cette fête nationale ait pu avoir lieu. Malgré une pluie battante, la population de Wolfisheim et des environs s'est retrouvée en nombre, vers 20h, dans la salle polyvalente où l'odeur des tartes flambées et grillades parfumait l'ambiance champêtre.

Sur les coups de 21h, la salle de Wolfisheim était comble, **environ cinq cent personnes prenaient d'assaut la piste de danse**, sous la houlette d'un **DJ de Wolfisheim (O² Club)** qui a "mis le feu" jusque tard dans la nuit.

Je tiens à remercier Olivier, qui a su fidéliser le public d'année en année, toutes générations confondues.

Un grand coup de chapeau à tous les membres de **l'amicale des sapeurs-pompiers et à leurs épouses** qui se sont dépassés pour que cette fête soit une réussite. Dans les cuisines, la doyenne de l'amicale **madame Mehn** (80 ans) et **madame Gross** ont insufflé cette ambiance familiale à notre dernière venue dans l'amicale : **Floriane Ostermann** (20 ans) pour que cette fête du 14 juillet perdure encore de nombreuses années.

Je tiens également à rendre hommage à un membre de notre grande famille qui malheureusement nous a quitté cette année : **monsieur Robert Schott**. Il fut pour nous un modèle d'exemplarité et de serviabilité.

Je remercie également **nos sponsors**, la **municipalité de Wolfisheim**, notamment l'adjoint en charge des associations, **monsieur Michel Wartel**, qui a fait tout son possible pour mettre à disposition matériel et personnel.

À 23h, un **défilé aux lampions de 200 enfants** s'est dirigé vers le stade de foot d'où fut tiré un feu d'artifice de haut niveau, à faire pâlir d'envie, selon certains, celui de Strasbourg.

Un grand merci donc à tout le monde. Rendez-vous est d'ores et déjà pris pour l'année prochaine.

Benoît Goetz

Ce feu d'artifice, offert par la municipalité, est dirigé de main de maître par notre artificier bénévole, **Alain HOFFMANN**, qui nous concocte chaque année, avec la plus grande discrétion, un superbe spectacle.

SOIRÉE HUMORISTIQUE

Dreikaus

Huguette Dreikaus nous a présenté son spectacle "Ratch Show" le 9 septembre dernier.

Des sketches connus et d'autres moins ont enchanté tous les dialectophones venus à la rencontre de leur humoriste préférée. A la fois drôle, piquante, réaliste, émouvante, agacée mais toujours talentueuse, Huguette a su donner une saveur extraordinaire à ce vendredi soir.

À la fin du show, elle a annoncé à l'assistance sa "retraite" prochaine, espérons qu'il ne s'agisse que d'une farce...



APPEL

Les pompiers de Wolfisheim recrutent de jeunes volontaires voulant s'investir bénévolement au service de la population. Contact : Gérard Dirian, chef de section des sapeurs-pompiers de Wolfisheim.



Les Terres à l'envers

Finale nationale et européenne
de labour

16 - 17 - 18 sept 2011
Strasbourg - Oberhausbergen
Wolfisheim



Le 24 août 2011 l'équipe municipale, accompagnée par 2 représentants de la gendarmerie de Wolfisheim a visité en avant-première le site des Terres à l'envers. Face à l'énergie déployée par les jeunes agriculteurs et au travail déjà effectué, nous avons pris conscience de l'ampleur de la manifestation.



Cet enthousiasme s'est confirmé le vendredi 16 septembre, jour de l'inauguration officielle. Le soleil était lui aussi au rendez-vous. Lors des discours d'ouverture se croisaient déjà les concurrents, le public, les scolaires (dont l'école G. Muller) et les élus. En fin de matinée, le président de la République est arrivé à son tour, accueilli entre autres par M. Amiet, notre maire et M. Diebolt maire d'Oberhausbergen. Les Terres à l'envers débutaient.

Plus d'une centaine d'animations ont été mises en place, en parallèle de la compétition, sous l'œil vigilant d'Hector. Sur trois jours, les visiteurs très nombreux (environ 180 000 personnes) ont pu profiter de la grande roue, avec une vision panoramique de notre territoire, et aller au gré de leur envie à la rencontre du monde agricole. Du jardin extraordinaire, qui faisait découvrir ou redécouvrir les fruits et légumes, aux pétales du houblon ou de la vigne, ou encore les mille et une bêtes où l'on passait du coq à l'âne, le village se faisait la vitrine de notre terroir. Sans oublier les concours de labours, où les concurrents se sont efforcés avec minutie et précision de tracer les sillons les plus réguliers et droits.

Ce fut donc un formidable week-end où chacun a pu découvrir les nombreuses facettes qu'offre l'agriculture aujourd'hui.



Vie du village Vie du village Vie du village

TERRES A L'ENVERS

Insolite !

Vendredi 16 septembre au soir une messe était célébrée à la Cathédrale de Strasbourg suivie de la bénédiction, sur la place de la Cathédrale, des tracteurs participant au concours européen de labour. Image insolite que ce défilé de tracteurs en pleine ville...



L'AAFK

Le Fort Kléber

L'AAFK se réjouit de la fréquentation du parc par des promeneurs de toutes générations. Voilà des années que nous nous mobilisons pour que cette forteresse trouve sa place dans la vie de Wolfisheim. Le risque pris par notre municipalité en aménageant et sécurisant ce lieu a répondu à cette attente.

Le lieu est exceptionnel, par ses bastions aux allures de châteaux forts, ses fossés dominés par des murs en gros blocs de grès rose. Par endroits, certaines parois portent les cicatrices des obus et des balles, indiquant qu'ici a soufflé le vent de l'Histoire.

Il nous a semblé utile de renseigner les visiteurs en installant des panneaux explicatifs aux endroits les plus significatifs. La conception, le suivi de la création puis la pose de ces panneaux est intégralement l'œuvre des membres de notre association.



Se fabriquer de beaux souvenirs
au Parc Fort Kléber.

Avant l'ouverture au public, nous étions les seuls "guides autorisés". Maintenant nous orientons seulement les personnes que cela intéresse, dans des endroits bien particuliers comme les casemates de front, l'observatoire d'artillerie ou la grande poudrière. Nous les éclairons sur les circonstances historiques ayant amené à la construction du Fort.

Fondamentalement notre objet n'a pas changé, il nous reste à nous adapter à l'évolution, au changement culturel des générations montantes, qui ont une autre façon d'appréhender le passé.

+ d'infos ?

Renseignements : aafk@orange.fr



La belle réussite

POUR MAÎTRE MATTHIS

Une fois de plus, Maître Paul MATTHIS, 4^e Dan d'Aïkido depuis 26 ans a eu la grande satisfaction de voir confirmer que son enseignement a porté ses fruits. En effet 2 de ses élèves (dont votre rapporteur) qui le suivent depuis de nombreuses années ont réussi avec les félicitations du Jury, l'exigeant passage au grade de 3^e Dan d'Aïkido appelé "Sandan" organisé pour le grand Est par l'Union des Fédération d'Aïkido (FFAAA et FFAB) de Lorraine dimanche 19 juin 2011 à Charmes dans les Vosges.

Les deux nouveaux titulaires du 3^e Dan de l'Aïkido club de Wolfisheim sont :

- Stéphanie GEHRES, 33 ans qui a commencé l'Aïkido en 1992
- Yann PERRAIS, 44 ans, qui a commencé l'Aïkido en 1984



Réussites d'Habib (4^e dan)
Stéphanie et Yann (3^e dan)
et visite de Me Smecca.

Le niveau Sandan – 3^e Dan qui ne peut être passé qu'après l'âge de 21 ans et 3 ans de pratique assidue en tant que 2^e Dan, doit permettre de manifester une maîtrise complète des techniques, la capacité à les adapter à toutes les situations, et l'émergence d'une liberté dans leur application, ce qui se décline en

- un complet contrôle de soi et de ses actes ;
- la capacité à faire des variations à partir des bases, si nécessaire (adaptabilité) ;

- une disponibilité à tout moment de la prestation ;
- une grande maîtrise du principe d'irimi (entrée directe dans l'attaque) ;
- un juste contrôle de la distance et interventions aux bons moments ;
- la capacité d'imposer et de maintenir un rythme à l'intérieur du mouvement (cf. la notion de kokyu).



Ceci porte à 4 le nombre actuel de pratiquants de niveau 3^e Dan à l'Aïkido-Club de Wolfisheim et – cerise sur le gâteau – un pratiquant d'un autre club ami est venu s'entraîner régulièrement pendant les 4 derniers mois précédant son passage de grade de 4^e Dan et là aussi la recette a fonctionné puisqu'il a également réussi ce 18 juin à Paris.

Raison de plus pour fêter dignement les lauréats à l'issue d'une des prochaines séances d'entraînement.

Wolfisheim, plus que jamais est une cité dynamique qui regorge de trésors dans sa pépinière d'associations originales et de grande qualité incarnée par le Fort Kléber dont le potentiel architectural, encore sous-exploité, connaît quand même depuis quelques années des projets de valorisation impulsés par la mairie et les associations.

L'Aïkido-Club de Wolfisheim avec son Maître exceptionnel est partie prenante de ce tout et il s'insère de plain pied dans la vie associative de la commune. Il est encore insuffisamment mis en valeur par des équipements dignes de l'engagement de ses bénévoles, du nombre de ses adhérents et enfin – l'objet de cet article le démontrant une fois de plus – de l'excellence des résultats obtenus.

+ d'infos ?

Le Club est ouvert du **lundi au jeudi soir de 20h à 21h30** (mercredi : 1 fois par mois).

Les cours "enfant" ont lieu les mardis et jeudis de 19h à 20h.

Pour plus d'infos, voir

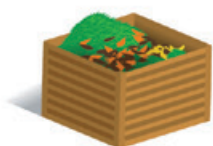
<http://aikimatthis.free.fr>

ou s'adresser au dojo du fort Kléber à Wolfisheim

Yann PERRAIS - Tél: 06 03 98 71 39.

Associations Associations Associations

Avec les éco-gestes du quotidien tout en préservant l'environnement



- Je veille à dégager les grilles d'aération pour diminuer l'humidité de mon logement. **Plus il est humide, plus il consomme de chauffage.**
- Quand je change une ampoule, je la remplace par une ampoule basse consommation : elle consomme **5 fois moins d'énergie** et dure 8 fois plus longtemps qu'une lampe à incandescence pour une même qualité d'éclairage.
- J'évite de laver le linge à 90°C. **Je dépense trois fois moins d'énergie en lavant mon linge à 30°C.** Je fais fonctionner mes appareils électroménagers pendant les « heures creuses » si j'en dispose.
- Je dégivre mon réfrigérateur/congélateur tous les 6 mois ou dès que le givre atteint 5 mm (**30% de consommation en plus**) et je nettoie la grille arrière tous les ans.
- Environ **1/3 des déchets ménagers peuvent être compostés**, de même que les déchets de jardin (tontes de gazon, feuilles mortes), ce qui représente 400 kg par an pour une famille de 4 personnes.



Environnement, bon sens, faites des économies



- Je recycle les piles. Pour ne pas se laisser envahir, il faut ruser : je les glisse dans le cabas emporté au supermarché.



- Avant d'acheter un nouvel appareil électroménager, je vérifie ses performances grâce à son étiquette énergie. À volume équivalent, un appareil de classe A consomme jusqu'à 3 fois moins qu'un appareil de classe C.



- J'installe des réducteurs de débit sur les robinets pour réguler le débit d'eau. Si je fais la vaisselle à la main, j'utilise un bac c'est plus économique que de laisser l'eau couler.

Plus d'éco-gestes simples et malins sur:
<http://ecocitoyens.es-energies.fr>



es

ESW LA RENAISSANCE...

Une nouvelle équipe de bénévoles s'investit au sein de l'Étoile Sportive de Wolfisheim.

Des joueurs, des parents de joueurs, des anciens membres se sont mobilisés pour permettre à 7 équipes de se maintenir au sein du village : les pitchouns, les débutants, les U11, les U13, les U17, les séniors et les vétérans.

L'objectif principal du Club est simplement de permettre à tous de pouvoir jouer au sein d'un club convivial. Le leitmotiv de la saison sera le fair-play : le respect des règles mais surtout le respect de l'autre, adversaire ou équipier, l'amitié, l'esprit sportif, l'esprit d'équipe.

Si en plus, les résultats sportifs sont là, tout sera parfait !

Nous tenions à remercier nos sponsors et généreux donateurs, plus particulièrement la mairie de Wolfisheim qui a exceptionnellement déplacé la date de la brocante du village

prévue en juin, pour nous laisser le temps de nous organiser. Avec beaucoup de générosité les autres associations du village ont accepté cela.

Merci à tous pour votre soutien !



Notre équipe 1, pas encore au complet pour le match Wolfisheim/Duttlenheim du 21/08/11.

N'hésitez pas à venir soutenir nos équipes les samedis et dimanches après-midi.

À L'HONNEUR

Sportifs et bénévoles de Wolfisheim

C'est au cours d'une belle cérémonie que le Maire, **Éric Amiet**, a félicité et récompensé, mercredi 15 septembre à la petite mairie, les sportifs méritants et les bénévoles de la commune. À Wolfisheim, en moyenne, 1 jeune sur 5 fait partie d'une association sportive ou culturelle, soit plus de 180 enfants. Près de 1000 habitants forment le tissu associatif communal qui recense 42 associations :

- 9 sportives
- 14 culturelles
- 6 paroisses/amicales/écoles
- 13 divers

À noter la création depuis 2009 de 4 nouvelles associations : Le Basket Club de Wolfisheim (BCW), la Basse-cour du Fort Kléber (BCFK), Wolfi'jazz et Wolfis'Waldele.

La cérémonie qui a lieu tous les 2 ans a permis d'honorer les personnes suivantes :

- **ACW** (Aïkido) : Philippe CHICAN et Dominique MERCIER 1^{er} Dan régional en 2010, Isabelle ESTEVEZ et Thomas POULET 2^e Dan régional en 2010, Sébastien MULLER et Geoffroy RUDWILL 2^e Dan régional en 2011, Stéphanie

GEHRES et Yann PERRAIS 3^e Dan Grand Est régional en 2011, Habib HAFDI 4^e Dan National en 2011 ;

- **ARH** (Ass. des Résidents du Herrenwasser) : André STENGEL, Président pendant 10 ans ;
- **ASOR** (Ass. des Sous-officiers de Réserve de Schiltigheim) : Jean DUFOUR, Président et bénévole depuis 44 ans ;
- **ESW** (Étoile Sportive de Wolfisheim) : Habib GHEMRI bénévole depuis 12 ans, Monique CARTUCCI secrétaire-dirigeante pendant 5 ans et l'équipe des U15 termine Vice-championne du Bas-Rhin ;
- **TCW** (Tennis Club de Wolfisheim) : Charles MANN bénévole depuis 32 ans, Claude WOLF Vice-président, bénévole depuis 32 ans, Quentin KOEHLHOEFFER (13/14ans) Champion Bas-Rhin et d'Alsace, qualifié au Championnat de France (Roland Garros), David HARKZEN-LOTZ (11/12ans) Champion du Bas-Rhin, l'équipe 1 masculine est Championne d'Alsace - Joël JEUCH (classé 15) a, cette saison, "perfé" plusieurs fois (à 5/6, 3/6 et 0) et Jonathan JEUCH a obtenu son 1^{er} point à l'ATP Tour.

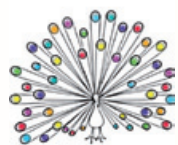
À l'issue de la remise de récompenses, en présence des présidents de club cités, le verre de l'amitié a permis à chacun d'échanger avec le maire et les élus de la commission sport et vie associative qui avait préparé et organisé cette rencontre.

Une bien belle soirée !



RENCONTRES ENTRE PARENTS

Soutien à la parentalité positive.



Association l'Un des Paons Danse

**Prochainement :
8 octobre**

Des limites pour grandir et vivre ensemble.

5 novembre

Relations entre frères et sœurs.

10 décembre

Être parent sous le regard de l'autre.

Interventions possibles sur demande

Prochaines dates prévues sur 2012 : 28 janvier, 25 février, 24 mars, 14 avril, 19 mai, 9 juin.

Pour qui ?

Pour les parents, les grands-parents et toutes personnes en contact avec des enfants, de la conception à l'adolescence. Les enfants peuvent accompagner les adultes, ils restent sous leur responsabilité (nous prévenir).

Quand ?

Les samedis, de 10h à 12h – accueil à partir de 9h30

Où ?

Petite mairie, Wolfisheim, rue du moulin, en face de la rue de la mairie.

Tarif ?

Pour couvrir les charges fixes : participation libre.

Animées par qui ?

Mélanie Pinot et Florence Astruc, mamans, travailleur social et médiatrice familiale.

DON DU SANG

Merci à tous les généreux donateurs



qui se sont déplacés par cette chaude fin de journée du 23 août pour donner leur sang.

Leur don effectué, une collation leur a, comme toujours, été offerte afin de les "requinquer". Ce repas, préparé par les bénévoles, pris ensemble est bien souvent un moment de convivialité où les voisins, les amis, les habitués se retrouvent avec joie.



Sur le site de l'EFS (Établissement Français du Sang-Alsace) on peut lire qu'aucun produit de remplacement n'existe à l'heure actuelle et que les besoins en produits sanguins en Alsace représentent 450 dons par jour.

Vous pouvez décider de sauver des vies en donnant votre sang total, votre plasma ou vos plaquettes sanguines.

Aujourd'hui en France, 2,5 millions de dons sont nécessaires chaque année pour soigner les malades (cancer, leucémie, maladie héréditaire...), les opérés et les accidentés.

La transfusion, effectuée uniquement en cas de nécessité, est vitale pour ces personnes.

Un diaporama vous explique le don du sang en plusieurs étapes successives :

<http://www.efs-alsace.fr/>

Associations

Associations

Associations

Associations

Associations

Associations

Vietcacao



Le 1^{er} Salon international des Chocolatiers et du Chocolat aura lieu à Genève les 15 et 16 octobre 2011 et sera placé sous le signe de l'excellence et de la créativité, dans ce magnifique bâtiment des Forces Motrices au cœur de Genève

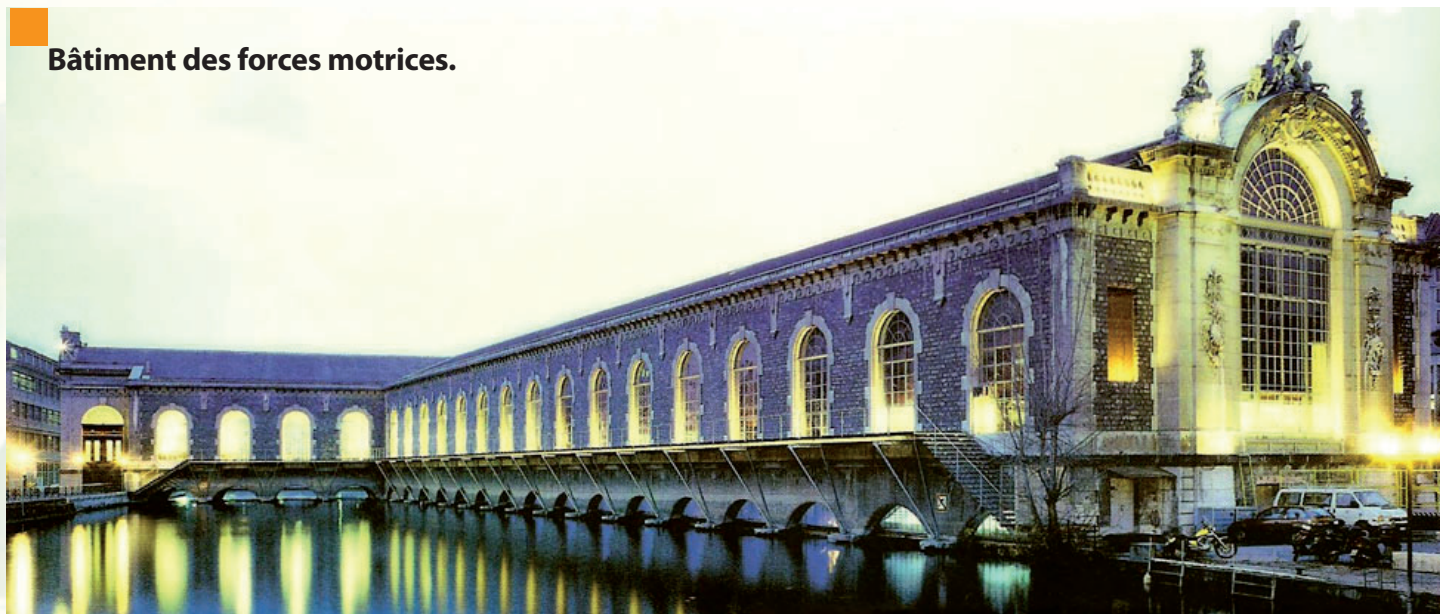
Genève s'illuminera pour accueillir dans un lieu prestigieux 28 artisans chocolatiers. Créativité, passion, curiosité et art seront au rendez-vous. Que vous soyez simple gourmand ou amateur éclairé, vous aurez largement de quoi satisfaire vos papilles et vos neurones car un programme d'animations très varié viendra contenter nos visiteurs les plus curieux comme les plus exigeants. Soucieux de maintenir une haute qualité de chocolat tout

en respectant les personnes et l'environnement, le salon des Chocolatiers s'engage, pour cette première édition, à reverser **1 franc suisse à l'association VietCacao pour chaque billet VIP vendu**. Ceci reste modeste, mais l'organisation est heureuse de cette action qui vient en aide aux enfants vietnamiens handicapés victimes de la dioxine en leur permettant de recevoir une formation sur le travail de la fève de cacaoyer.

Au programme : Des conférences, des expositions, une table ronde en nocturne le samedi soir, des ateliers créatifs pour enfants, des séances d'initiation à la dégustation pour adultes et enfants. Un grand prix du Jury "le Prix de Genève" et un prix du Public seront décernés aux meilleurs chocolatiers.

Le détail du programme sera en ligne sur le site internet www.salondeschocolatiers.com quelques semaines avant l'événement. De même, la vente en ligne de billets sera ouverte dès le 15 septembre.

Bâtiment des forces motrices.



WOLFI BAD

Besoin de vous défouler, envie de faire du sport ?

Venez nous rejoindre : faites du **BADMINTON**

Date de reprise : 12 septembre 2011
Au Centre Sportif à Wolfisheim



Horaires :

Adultes (sans entraînement)

Lundi de 18h à 20h et Mercredi de 20h à 22h ;

Adultes (uniquement entraînement)

Lundi de 20h à 22h30 ;

Jeunes (uniquement entraînement)

Mercredi de 15h30 à 17h ;

Jeunes (sans entraînement) Mercredi de 17h à 18h30

(seulement si encadré par un adulte).

+ d'infos ?

Mme Patricia Wendling
 Présidente : **06 08 10 46 08**

ou sur notre site internet :

<http://wolfibad.blogspot.com/>



L'ÉCOLE ÉLÉMENTAIRE

Sécurisation des abords

par l'aménagement d'une écluse sur plateau surélevé

Le dispositif est opérationnel depuis la rentrée. Les automobilistes venant des rue des Seigneurs ou du Moulin **sont prioritaires**, comme l'indique le panneau, pour le franchissement du tronçon rétréci.



Volets roulants photovoltaïques

Remplacement de 44 volets roulants extérieurs en aluminium motorisés à énergie solaire (photovoltaïque).



TENNIS

Rénovation de 2 courts

Rénovation de 2 courts de tennis en béton poreux et remplacement de la clôture.



ENTRÉE SUD DE LA COMMUNE

Feux de régulation et antisaturation

Mis en service le 14 septembre ce feu tricolore, en entrée Sud de la commune, est destiné à reporter l'engorgement de la rue du Moulin en dehors de la commune.

Ce dispositif permet de fluidifier la circulation au niveau du carrefour de la rue des Seigneurs / rue de la Mairie et d'améliorer

la vitesse commerciale du bus de la ligne 4, trop souvent ralenti sur cet axe. Par ailleurs, la limitation de vitesse sur le RD 63 (tronçon entre Wolfisheim et Holtzheim) est abaissée de 90 km/h à 70 km/h.



CIMETIÈRE

Réaménagement de l'allée principale ouest du cimetière



Renouvellement du réseau d'eau avec point d'eau complémentaire raccordé sur le réseau d'assainissement.

Terrassement pour construction d'une structure porteuse avec

revêtement en pavage.
Aménagement d'un escalier et de sa main-courante.
Plantation à l'automne de 10 Taxus Baccata.



Travaux



Les coups de cœur de la rentrée

- Rien ne s'oppose à la nuit / Delphine de Vigan

Pour mieux connaître sa mère et sans doute mieux l'aimer, l'auteur remonte petit à petit le fil de son histoire, de sa famille. Tribu pleine de charme et de secret, de fantaisie et de douleur. Dès les premières pages, on est pris par ce récit.

- La fille tombée du ciel / Heidi W. Durrow

Fille d'une danoise et d'un G-I américain, Rachel a vu son enfance anéantie par un fait tragique. Ce drame l'oblige à déménager dans une nouvelle ville. Métisse, c'est-à-dire trop blanche pour les uns, trop noire pour les autres, Rachel va se construire à l'aune de ce racisme ordinaire. Premier roman, touchant !

- Va et dis-le aux chiens / Isabelle Coudrier

Histoire d'amour terrible et magnifique, rencontre improbable entre Louis, cinéphile brillant et désespéré, et Sylvia, rêveuse mathématicienne. Grand roman, envoûtant.

- Ce qu'on peut lire dans l'air / Dinaw Mengestu

Au début des années 80, Yosef et Mariam, que la révolution éthiopienne a séparé pendant trois ans, se rejoignent enfin aux États-Unis. Pour célébrer leurs retrouvailles, ils s'offrent un voyage de noce à Nashville. Trente ans plus tard leur fils Jonas, qui ignore tout de leur passé revient sur leurs pas. Dans ce roman, l'auteur explore la complexité des rapports passionnels, l'inexorable avancée du temps... Amour et tendresse ne sont pas absents de ce récit parfois cruel, souvent poignant, toujours virtuose.

- Banquises / Valentine Goby

Le roman s'ouvre sur une jolie complicité adolescente : Sarah passionnée de voyage et Lisa, 7 ans de moins fascinée par le charme de sa sœur. Mais un jour tout s'écroule, Sarah ne revient pas de son échappée au Groënland. Commence alors l'intolérable absence, qui occupe toute la place. 27 ans après, Lisa revient sur les traces de sa sœur sur la calotte glaciaire. Un roman poignant et dense.

- Le premier été / Anne Percin

Deux sœurs se retrouvent une fin d'été en Haute-Saône, afin de vider la maison de leurs grands-parents décédés. Depuis longtemps, Catherine la benjamine, se tient loin du village. Devenue libraire, c'est une femme solitaire. À l'adolescence déjà, elle passait son temps dans les livres. Mais pour ce qu'elle a vécu ici, l'été de ses 16 ans, il n'y a pas eu de mots. C'est une histoire d'innocence et de cruauté que nous raconte Anne Percin, belle et implacable à la fois, comme tous les crève-cœurs de l'enfance.



- Famille modèle / Éric Puchner

Premier roman drôle et intelligent qui raconte la chute de la famille Ziller et plus particulièrement de son chef Warren, qui a délaissé le bonheur paisible du Wisconsin pour la Californie du rêve américain. Mais rien ne se passe comme prévu... Caustique et brillante, famille modèle nous offre un portrait original de l'Amérique.

- Room / Emma Donoghue

C'est à une chambre que se résume la vie du petit Jack puisqu'il y est né suite à l'enlèvement et à la séquestration de sa mère Na, 7 ans plus tôt. Cette histoire met en exergue le lien exceptionnel qui unit une mère à son fils, la violence du monde extérieur pour qui le découvre, mais aussi la nécessité du détachement et de la liberté pour grandir. Un roman surprenant.

- L'art français de la guerre / Alexis Jenny

À travers l'amitié improbable entre un jeune homme désœuvré et désenchanté et un militaire à la retraite, peintre amateur, ce livre explore sans concession 60 ans de l'histoire française. L'auteur manie sa plume comme une épée. Ce roman dérange, bouscule, interroge et raisonne longtemps.

- Grenouilles / Mo Yan

À travers les yeux de Tétard, dramaturge moderne, on voit se dérouler la vie de Tante, gynécologue, responsable du planning familial d'un village. Un portrait de la Chine des années 50 à 70. Une belle découverte même si certaines subtilités liées la langue chinoise ne passent pas en français.

POUR NOS JEUNES

Pour les 3-10 ans :

Le petit chaperon de ta couleur

Vincent Malone

À lire si tu as envie de piquer un bon fou-rire.

Pour les Ados :

Une robe couleur du temps

Bianca Turetsky

Pour nos jeunes âmes romantiques...

Tant que nous n'aurons pas de visage

C.S. Lewis

Pour nos amateurs de Fantasy...

Concours

Pour cette nouvelle rentrée, venez jouer avec nous !

Pour vous les enfants, grand concours de création.

Comment participer ? Très simplement. Utilise ton imagination, sors tes feutres, tes crayons de couleur ou tes peintures, et dessine un "croque-morts".

Ensuite, apporte ton œuvre à la bibliothèque, la plus originale sera récompensée.

Alors, tu relèves le défi ?



Sortie bateau-mouche

Le 20 juin dernier, l'enthousiasme des résidents de l'établissement "Au Fil de l'Eau" ne s'était pas envolé malgré le temps maussade.

La journée était fort attendue pour 18 d'entre eux qui avaient émis le souhait de participer à une sortie "bateau-mouche" à Strasbourg, suivie d'un goûter dans un restaurant des environs de la Cathédrale.

Les résidents les moins autonomes ont pu participer grâce au transport en minibus spécialement prévu pour les fauteuils. Les autres ont été accompagnés par des membres du personnel dans des véhicules de tourisme.

La Communauté Urbaine de Strasbourg a donné l'autorisation de passage aux véhicules dans la zone piétonne afin d'accéder à l'embarcadere du château des Rohan. Les tronçons pavés tant délicats pour les personnes âgées, ont ainsi été partiellement évités.

Quel plaisir pour les résidents de "redécouvrir" Strasbourg et ses quartiers historiques, la Cathédrale et les maisons à colombages ! Pour beaucoup d'entre eux, cela faisait plus de vingt ans qu'ils n'avaient pas admiré notre belle ville et de surcroît en bateau, au fil de l'eau !

Après la promenade, un copieux goûter attendait les gourmands place du Marché aux Cochons de Lait. Malgré l'absence de soleil, ce fut un bel après-midi, riche en émotions et en redécouverte de notre beau patrimoine local.



Pour beaucoup d'entre eux, cela faisait plus de vingt ans qu'ils n'avaient pas admiré notre belle ville.

Rendez-vous est déjà pris pour l'année prochaine, car cette sortie mérite une réédition avec, peut-être, un programme différent mais tout aussi intéressant.

Un grand merci au personnel de l'établissement qui a fait l'effort de participer à titre bénévole à cette sortie, pour le bien-être et le plaisir de nos pensionnaires.

Devenir GENDARME
Être acteur de sa vie...
pour celle des autres

www.lagendarmerierecrute.fr



INFORMATIONS RECRUTEMENT
0 820 220 221

(numéro indigo 0,09 € TTC/Min)



Divers Divers Divers Divers



21

DIVERS

+ d'infos ?

Adressez-vous
à la brigade de gendarmerie
de WOLFISHEIM et demander
l'Adjudant-Chef Thierry HEMONET
au 03 88 78 20 19

PETIT VOLET SOCIAL

Le CCAS vous informe

MobiStras, transport à la demande des personnes à mobilité réduite sur Strasbourg et agglomération.



À compter du 1^{er} juillet 2011, la CUS a mis en place un nouveau service de transport adapté : MOBISTRAS, qui prend le relais des prestations assurées jusque là par le GIPH et continuera à proposer une solution de transport aux personnes handicapées et autres personnes à mobilité réduite qui ne sont pas en capacité d'utiliser les transports en commun réguliers.

+ d'infos ?

Vous pouvez consulter le guide dédié sur le site internet : www.mobi.strasbourg.eu ou réserver, nous sommes à votre service, au 03 88 23 80 70.

Attention :

Logements sociaux

La commune ne présentera plus de candidats si le N° d'attribution n'est pas transmis lors de la demande de logement en mairie. Beaucoup de dossiers présentés en commission ne sont pas complets et donc refusés par les bailleurs.

Banque alimentaire

En partenariat avec le SUPER U la commune participera, les 25 et 26 novembre, à la collecte des denrées non périssables, organisée par la banque alimentaire.



RAM

Journée nationale des assistantes maternelles

Pour profiter de cette journée où les assistantes maternelles seront à l'honneur,

la municipalité organise un moment convivial autour d'un repas le vendredi 18 novembre 2011 à 20h.

Une réunion avec la nouvelle puéricultrice de secteur, Mme Chadoir-Bertolo, a eu lieu le mercredi 21 septembre en mairie en présence de M^{me} Rumeau, Responsable du RAM, et de M^{me} Jung, adjointe en charge de la structure. Une autre réunion a eu lieu entre la CAF et la commune pour finaliser les différents projets en cours.

Retraite complémentaire



Le numéro utile : 0 820 200 189*

Pour préparer son dossier de retraite complémentaire Arrco, Agirc, ou Ircantec, c'est simple.

Contactez un conseiller au 0 820 200 189* du lundi au vendredi de 9h à 18h.

En lui communiquant votre nom et votre numéro de Sécurité sociale, il pourra prendre en charge votre demande, vous conseiller sur les démarches à effectuer et vous indiquer les pièces à rassembler pour constituer votre dossier.

Il vous proposera également un rendez-vous dans un centre d'information (CICAS) le plus proche de chez vous.

**0,09 € TTC par minute à partir d'un poste fixe.*



RÉSEAU 67

Laissez-nous vous transporter !

Dès maintenant, montez à bord des cars de la Compagnie des Transports du Bas-Rhin et prenez le bon réflexe pour la rentrée !

Étudiant, salarié ou en famille, empruntez la ligne 240 pour vous rendre plus rapidement à Strasbourg. Véritable trait d'union entre les communes, alliant économie et respect de l'environnement, la CTBR vous permet de voyager sans modération !



Les cars de la Compagnie des Transports du Bas-Rhin.

À quelques pas de chez vous, 2 arrêts ("Kléber" et "Rue du Donon") jalonnent Wolfisheim et vous permettent ainsi d'emprunter les cars de la CTBR à destination de Duppigheim - Strasbourg (ligne 209), ou encore Scharrachbergheim - Strasbourg (ligne 240).

À destination de Duppigheim ou Scharrachbergheim, profitez pleinement du Réseau 67 au tarif unique de 2€.

UNE NOUVELLE ARRIVÉE À WOLFISHEIM

Graphisme :: Webdesign
Solution internet :: Formation
www.vsh-graphisme.com
tél. 06 13 04 03 96

Nous allons le faire-savoir !

Pour circuler uniquement dans la Communauté Urbaine de Strasbourg, utilisez un titre de transport urbain (1,50 € l'aller simple) et profitez de la tarification solidaire pour les abonnements.

Le 1^{er} juillet 2011, le Réseau 67 du Conseil Général a fait peau neuve avec la mise en place d'un tarif unique à 2€ quelle que soit la distance parcourue.

- **Fidèle au Réseau 67, vous vous déplacez régulièrement ?**
Les abonnements se diversifient : voyagez en illimité grâce à l'abonnement annuel (au comptant ou par prélèvement automatique) vous permettant de bénéficier de 3 mois offerts !
- **Désormais, simplifiez vos démarches et gagnez du temps** en rechargeant votre abonnement au guichet automatique bancaire Crédit Mutuel situé dans votre commune !
- **Commencez votre journée de travail en toute sérénité** à bord des cars du Réseau 67 et surfez sur la vague du Plan Déplacements de votre entreprise en bénéficiant d'une prise en charge de vos frais de transports par votre employeur.

Avec près de 5,5 millions de kilomètres parcourus par les cars de la CTBR en 2010 à travers 25 lignes, l'offre des transports en commun évolue afin de vous accompagner au quotidien et répondre à vos besoins !

À bientôt sur les lignes de la CTBR !

+ d'infos ?

- N'hésitez pas à :**
- **Consulter la documentation disponible dans votre mairie ;**
 - **Vous renseigner au guichet de la gare routière des Halles à Strasbourg (03 88 23 43 23) pour vos déplacements au-delà de la Communauté urbaine de Strasbourg ;**
 - **Vous renseigner au guichet de la boutique Homme de Fer à Strasbourg ou auprès d'Allô CTS (03 88 77 70 70) pour vos déplacements dans la Communauté Urbaine de Strasbourg ;**
 - **Contactez la centrale d'information et de réservation des transports départementaux : Infos Réseau 67 au 09 72 67 67 67.**

Divers Divers

Agenda

Octobre

- 5 Après-midi récréative avec le pasteur Sarg à la maison de retraite
- 7 Soirée jeux Wolfi'Smile dans la salle multi activités
- 8 Soirée Maya Solidarité au CSC
- 9+16 Élections primaires parti socialiste à la Petite Mairie
- 13 Chorale du pasteur Trunck à la maison de retraite
- 14 Projection – Conférence “Expéditions en Himalaya” dans la salle multi activités
- 16 Bourse aux jouets et vide grenier au CSC
- 18 Don du Sang à Oberschaeffolsheim
- 23 Kermesse Paroisse Protestante au CSC
- 30 Fête communauté de paroisses
- 30 Bourse aux jouets au CSC

Novembre

- 4 Bowling Wolfi'Smile à Strasbourg
- 6 Thé dansant intercommunal au CSC
- 11 Commémoration Armistice 1918 au Monument aux Morts
- 18 au 20 Exposition avicole au CSC
- 25 Théâtre de la Choucrouterie au CSC

Décembre

- 2 Atelier cuisine Wolfi'Smile à la cuisine du CSC
- 3 Spectacle de Noël de la CUS au CSC
- 4 Marché de Noël au Parc Fort Kléber
- 10 Fête de Noël pensionnaires de la maison de retraite à la maison de retraite
- 11 Fête de Noël des + de 70 ans au CSC

Il est rappelé que ces dates sont des prévisions.
Pour les horaires, remarques ou toutes questions,
merci de bien vouloir appeler en mairie.

* CSC : Centre Sportif et Culturel.

À vos stylos et claviers



Associations de Wolfisheim !

Un article, l'annonce d'un événement,
un témoignage, une photo... une seule adresse :

wolfinfo@gmail.com

Envoyez votre demande,
à cette adresse et, dans la mesure
du possible, nous la traiterons
dans un prochain bulletin.

**Prochaine parution
dans le bulletin annuel,
envoyez vos articles
avant le lundi 21 novembre.**

Les articles parvenus après cette date
seront publiés dans le Wolfi Info N° 37.

Déchèteries mobiles

ET OBJETS ENCOMBRANTS

Octobre

Déchèterie végétaux - Mercredi 5 octobre

Déchèterie mobile - Mercredi 12 octobre

Novembre

Déchèterie végétaux - Vendredi 4 nov.

Déchèterie mobile - Samedi 12 novembre

Encombrants - Vendredi 25 novembre

Décembre

Déchèterie mobile - Lundi 12 décembre

LIEUX ET HORAIRES D'OUVERTURE

• Déchèterie mobile

> Sur le parking du centre sportif
Du lundi au vendredi de 11h à 19h,
le samedi de 9h à 17h.

• Spéciale végétaux

> Sur le parking du centre sportif
Du lundi au vendredi de 14h à 19h,
le samedi de 10h à 17h.

• Objets encombrants en porte à porte

• Déchèterie fixe

> Rue de l'Abbé Lemire à Koenigshoffen
Du lundi au samedi de 8h à 19h
et le dimanche de 8h à 12h.